

УДК 80
ББК 82
К65

К65 **Конструируя детское: филология, история, антрополо-**
гия / Под ред. М. Р. Балиной, В. Г. Безрогова, С. Г. Маслинской,
К. А. Маслинского, М. В. Тендряковой, С. Шеридана — М.; СПб. :
«Азимут»; «Нестор-История», 2011. — 552 с. : ил. — (Труды семинара
«Культура детства: нормы, ценности, практики». Выпуск 9).

ISBN 978-5-98187-864-0

Сборник содержит материалы двух международных научных форумов, организованных по программе семинара «Культура детства: нормы, ценности, практики»: коллоквиума «Детство и глобализация» (13—17 сентября 2010 года, Блумингтон и Нормал, США) и конференции «Трансформирующееся детство: дискурсы и практики» (26 сентября — 2 октября 2011 года, Москва и Санкт-Петербург). В данный выпуск включены статьи и доклады по теоретическим проблемам культуры детства и детской литературе XIX — начала XXI веков. Издание предназначено для научных работников, преподавателей вузов, аспирантов и студентов педагогических, филологических, исторических, культурологических специальностей.

УДК 80
ББК 82

Работа над книгой поддержана грантом РГНФ 11-06-14026г



© Авторы статей, 2011
© Т. В. Бузина, Е. В. Ильина, Ф. А. Вагизова,
Е. В. Калаш, Е. В. Семенюк, А. И. Чайкина,
перевод, 2011

Оглавление

Предисловие	6
-------------	---

Литература для детей

<i>В. В. Головин</i>	
Первый опыт издания журнала для юношества в России	10
<i>М. С. Костюхина</i>	
Шитье и рукоделие в нравоучительных нарративах для девиц	17
<i>М. А. Литовская</i>	
Успешная литература для «новых» читателей: «Два капитана» <i>В. Каверина</i>	37
<i>М.А. Черняк</i>	
Дети и детство как социокультурный феномен: опыт прочтения новейшей прозы XXI века	49
<i>К. Коатс, Р. С. Трайтс</i>	
Теоретические подходы к изучению детской литературы	62
<i>Ж. М. Олич</i>	
Новый взгляд на товарища Крупскую	78
<i>И. А. Сергиенко (Антипова)</i>	
«Кипплинговский след» в цикле романов Дж. К. Роулинг о Гарри Поттере	95

Тексты для детей: политики отбора

<i>О. А. Лучкина</i>	
«О том, как вредно читать в детстве всякие книги без разбору...» отбор книг для детского чтения (1830—1850-е гг.)	112
<i>А. А. Сенькина</i>	
Крылов в школьном чтении	132
<i>Н. Б. Баранникова, В. Г. Безрогов</i>	
«Все разделилось вокруг на чужое и наше». К вопросу о локальном/глобальном в учебнике начальной школы 1900-х — 2000-х гг.	150
<i>Д. Б. Платт</i>	
Научиться жить с Пушкиным. Русский национальный поэт и советская литературная педагогика в 1917—1941 гг.	168

М.А. Козлова

- Будьте здоровы? Образы болезни и здоровья в текстовом и иллюстративном материале учебников литературного чтения для начальной школы **195**

Детское vs. национальное: проблемы перевода

М. Балина, С. Шеридан

- Проблемы глобализации в детской литературе: к истории вопроса (переводы с французского в ранний советский период) **215**

М. Чень

- В поисках точного отражения: игра маджонг, Вторая мировая война и этнические китайцы в мультикультурной литературе для детей и юношества **232**

С. Г. Маслинская (Леонтьева)

- «Жизнь после смерти»: пионеры-герои в современной мультипликации **254**

О. А. Варшавер

- Размышления о некоторых культурологических аспектах перевода детской литературы **266**

Образы детства в литературе и кино

Е. А. Добренко

- Комсомольско-студенческая пьеса и таинства соцреалистической инициации **283**

С. Н. Майорова-Щеглова

- Детство будущего: конструирование образа в произведениях современных писателей-фантастов **317**

С. Фрицше

- «Жила-была Родина»: сказки о Родине в репертуаре восточногерманских фильмов **326**

Э. Шульц

- Желание, дети, долг: тендерная и семейная идеология в классическом голливудском кинематографе **343**

Д. де Граффенрид

- Рисуем детство в Великую отечественную войну: оформление обложки и детские журналы, 1941—1945 **358**

О. Б. Бухина

- Чего может добиться гадкий утенок: психологический портрет сироты в детской литературе XIX—XX вв. **374**

Детство и власть*А. В. Чацухин*

«Не чувствуя контроля ни со стороны родителей, ни со стороны школы ... занимаются озорством и хулиганством». Юношеская преступность в первой половине 1950-х гг. **398**

К. А. Маслинский

Педсовет как дисциплинарная драма (на примере протоколов педсоветов сельской школы 1975—1977 гг.) **413**

М. В. Тендрякова

Детство на «перекрестке» государственных интересов и семейных ценностей: к вопросу о детских жалобах и доносах **430**

Дети в пространстве взрослых*А. А. Ожиганова*

Рождение «нового человека»: утопический проект движения за естественные роды **444**

Р. Герхарт

Детство в культуре суахили: предварительный обзор **460**

М. П. Чередникова

Мифологизация городского пространства в фольклоре современных подростков **473**

Контексты детства*И. Эпштейн*

Детство и глобализация: к теоретическому обоснованию проблемы **479**

Я. Сусина

Новые детские медиа и глобализация детства **497**

М. П. Чередникова

Тендерные стратегии рассказа современных старшеклассников о себе **518**

И. В. Кондаков

«В круге третьем»: Детство в закрытом городе **524**

А. С. Одышева

Детский текст и социокультурный контекст: феномен Гарри Поттера **542**

Список авторов **549**